

تقرير
لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في
الأغراض السلمية

الجمعية العامة
الوثائق الرسمية : الدورة الخامسة والثلاثون
الملحق رقم ٢٠ (A/35/20)



الأمم المتحدة

تقرير
لجنة استخدام الفضاء الخارجي
في
الأغراض السلمية

الجمعية العامة
الوثائق الرسمية : الدورة الخامسة والثلاثون
الملحق رقم ٢٠ (A/35/20)



الأمم المتحدة
نيويورك، ١٩٨٠

ملاحظة

تتألف رموز وثائق الأمم المتحدة من حروف وأرقام . ويعني ايراد أحد هذه الرموز الا حالة الى احدى وثائق الأمم المتحدة .

[الأصل : بالإنكليزية]

[١٢ آب / أغسطس ١٩٨٠]

المحتويات

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>	<u>المحتويات</u>
١	٢٠ - ١	أولاً - مقدمة
٦	٢٦-٢١	ثانياً - التوصيات والمقررات
٦	٥٣-٢١	ألف - تطبيقات علم وتقنيات الفضاء والأنشطة فسي الفضاء الخارجي
٦	٣٤-٢١	١ - استشعار الأرض عن بعد باستحداث التوابع الصناعية
٨	٣٢-٣٥	٢ - البث التلفزيوني المباشر باستخدام التوابع الصناعية
٩	٤٣-٣٨	٣ - تعريف و/أو تحديد الفضاء الخارجي وأنشطة الفضاء الخارجي ، على أن توضع في الاعتبار ، في جملة أمور ، المسائل المتصلة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض
١٠	٥٠-٤٤	٤ - استخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي
١١	٥٣-٥١	٥ - شبكات النقل الفضائي وأثارها فيما يتعلق بالأنشطة المقبلة في الفضاء
١١	٦٤-٥٤	باء - برنامج الأمم المتحدة وأنشطتها المتعلقة بالفضاء الخارجي
١١	٦١-٥٤	١ - برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية
١٣	٦٤-٦٢	٢ - تنسيق أنشطة الفضاء الخارجي داخل منظومة الأمم المتحدة
١٤	٦٨-٦٥	جيم - مسائل أخرى

المحتويات (تابع)

<u>الصفحة</u>	<u>الفقرات</u>	<u>المحتويات (تابع)</u>
١٤	٧٥-٦٩	دال - الأعمال المقبلة للجنتين الفرعيتين
١٦	٧٦	هاء - برنامج عمل اللجنة وهيئتها الفرعيتين
١٧		المرفق - البيان الافتتاحي الذي ألقاه رئيس لجنة استخدام الفضاء الخارجي فسي الأغراض السلمية.....

أولاً - مقدمة

١ - عقدت لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية دورتها الثالثة والعشرية في مقر الأمم المتحدة ، في الفترة من ٢٣ حزيران / يونيو الى ٣ تموز / يوليه ١٩٨٠ . وكان أعضاء المكتب هم التالية أسماؤهم :

الرئيـس : السيد بيتر يانكوفيتش (النمسا)

نائب الرئيس : السيد تيودور مارينسکو (رومانيا)

المقرر : السيد كارلوس أنطونيو بتنكورت بوينو (البرازيل)

وترد المحاضر الحرفية لجلسات اللجنة في الوثائق 205-204 / V.105/A و 207-208 و 210-213 و 215.

الف - اجتماعات المئتين الفرعونية

- عقدت اللجنة الفرعية العلمية والتقنية دورتها السابعة عشرة في مقر الأمم المتحدة ، فسي
الفترة من ٢٨ كانون الثاني / يناير الى ٣ شباط / فبراير ١٩٨٠ برئاسة السيد جي . ه . كارفر
(استراليا) . وصدر تقرير اللجنة الفرعية تحت الرمز A/AC.105/267 .

٤ - ونظراً لأن الجمعية العامة قد اتخذت في دورتها الرابعة والثلاثين القرار ٥٠ الذي قررت فيه التوقف ، لفترة تجريبية لمدة سنتين ، عن اصدار المحاضر الموجزة فانه لم تصدر لأى من اللجانتين الفرعيتين محاضر موجزة هذا العام .

باًءٌ — الدورة الثالثة والعشرون للجنة

٥ - أقرت لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية ، في جلستها الافتتاحية المقودة في ٢٣ حزيران / يونيو ١٩٨٠ ، جدول الأعمال التالي :

- ١ - اقرار جدول الأعمال .

٢ - بيان الرئيس .

٣ - تبادل عام للأراء .

٤ - تطبيقات علم وتقنيات الفضاء والأنشطة في الفضاء الخارجي :

- (أ) استشعار الأرض عن بعد باستخدام التوابع الصناعية ؛
(ب) البث التليفزيوني المباشر باستخدام التوابع الصناعية ؛
(ج) تصريف و/ أو تحديد الفضاء الخارجي وأنشطة الفضاء الخارجي ، على أن تؤخذ في الاعتبار ، في جملة أمور ، المسائل المتعلقة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض ؛
(د) استخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي ؛
(هـ) شبكات النقل الفضائي وآثارها على الأنشطة المقبلة في الفضاء .
- ٤ - برامج الأمم المتحدة وأنشطتها المتعلقة بالفضاء الخارجي :
- (أ) برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية ؛
(ب) تنسيق أنشطة الفضاء الخارجي داخل منظومة الأمم المتحدة ؛
(ج) الدور التنسيقي للأمم المتحدة في استخدام علم وتكنولوجيا الفضاء ، وخاصة في البلدان النامية .
- ٥ - الأعمال المقبلة للجنتين الفرعيتين .
- ٦ - مسائل أخرى .
- ٧ - تقرير اللجنة إلى الجمعية العامة .

انتخاب المقرر

٦ - بعد أن أبلفت اللجنة أن السيد كارلوس مورييرا غارسيا ، مقررها السابق ، قد عين في وظيفة أخرى ، قامت في جلستها ٢٠٤ بانتخاب السيد كارلوس انطونيو بتنكورت بوينو (البرازيل) بوصفه مقررها الجديد . وأعربت اللجنة عن تقديرها البالغ لمقررها السابق للطريقة الممتازة التي أدى بها واجباته .

الحضور

المانيا (جمهورية - الاتحادية)	الاتحاد الجمهوريات الاشتراكية
اندونيسيا	السوفياتية
ايطاليا	الارجنتين
باكستان	استراليا
البرازيل	اكوارور

الولايات المتحدة الأمريكية	الولايات المتحدة الأمريكية
اليابان	اليابان
يوغوسلافيا	يوغوسلافيا
فنزويلا	فنزويلا
كندا	كندا
الفلبين	الفلبين
فرنسا	فرنسا
العراق	العراق
شيلي	شيلي
السويد	السويد
السودان	السودان
نيجيريا	نيجيريا
النمسا	النمسا
منغوليا	منغوليا
وايرلندا الشمالية	وايرلندا الشمالية
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
الجمهوريات الاشتراكية	الجمهوريات الاشتراكية
الجمهورية الالمانية	الجمهورية الالمانية
تشيكوسلوفاكيا	تشيكوسلوفاكيا
تركيا	تركيا
بولندا	بولندا
بنسلفانيا	بنسلفانيا
صربيا	صربيا
كينيا	كينيا
كولومبيا	كولومبيا

- ٨ - وقررت اللجنة في جلستها ٤٢٠ أن تدعو ممثلي الصين وفييت نام ، بناءً على طلبهما ، لحضور الدورة الثالثة والعشرين للجنة والتتكلم فيها ، حسب الاقتضاء ، على ألا يمس ذلك بطلبات أخرى من هذا النوع ، وألا ينطوى على أي مقرر من اللجنة فيما يتعلق بالمركز . كما قررت اللجنة أن تغطي هذه الترتيبات ، مع اجراء ما يلزم من تفاصيل ، على دورة اللجنة التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة الثاني لاستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية .

٩ - وأبلغت اللجنة ، في جلستها ٢٠٧ ، بتلقي طلبين بالاشتراك في أعمالها من الممثلين الدائمين لكمبودشيا الديموقراطية وكوبا لدى الأمم المتحدة . وفي الجلسة ٢١٠ ، قررت اللجنة أنه يمكن لأى دولة عضو في الأمم المتحدة ترغباً في حضور الدورة الثالثة والعشرين أن تفعل ذلك ، بعد إبلاغ الأمانة العامة برغبتها . وأعربت بعض الدول عن رأي مفاده أن اشتراك من يسمى بممثل كمبودشيا الديموقراطية في جلسات اللجنة غير قانوني ، لأن الممثل المذكور لا يمثل سوى نفسه . وأعربت

وفود أخرى عن الرأي القائل بأن مسألة وثائق تفويض وفد كمبوتشيا الديمocrاطية من صميم اختصاصات الجمعية العامة ، وأنه وفقاً لمقرراتها في دورتها الرابعة والثلاثين ، فإن وفد كمبوتشيا الديمocrاطية هو الممثل الوحيد لشعب كمبوتشيا لدى الأمم المتحدة ، ولا يمكن أن يكون مقرر اللجنة بشأن قبول كمبوتشيا الديمocrاطية إلا على هذا الأساس .

١٠ - وحضر الدورة أيضاً ممثلون من شعبة الموارد الطبيعية والطاقة التابعة لادارة التعميرات لاغراني التنمية بالأمانة العامة للأمم المتحدة ، ومكتب الأمم المتحدة لتنسيق عمليات الإغاثة في حالات الكوارث ، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي .

١١ - وحضر الدورة ممثلون للوكالات المتخصصة التالية :

منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة

منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة

الاتحاد الدولي للمواصلات السلكية واللاسلكية

المنظمة العالمية للأرصاد الجوية

الوكالة الدولية للطاقة الذرية

وحضر الدورة أيضاً ممثلون لوكالة الفضاء الأوروبية ولجنة أبحاث الفضاء التابعة للمجلس الدولي للاتحادات العلمية ، والاتحاد الدولي للملاحة الفضائية .

١٢ - وتتضمن الوثائق A/AC.105/XXXIV/INF.١ و A/Add.١ قائمة بأسماء الممثلين الذين حضروا الدورة .

الوثائق

١٣ - وكان أمام اللجنة ، بالإضافة إلى تقريري هيئتيها الفرعيتين الوثائق التالية :

استعراض الأنشطة الفضائية الوطنية والدولية التعاونية للسنة التقويمية A/AC.105/264
١٩٧٩ واصفات : A/Add.١-٤

التقرير التاسع عشر للاتحاد الدولي للمواصلات السلكية واللاسلكية ،
عن المواصلات السلكية واللاسلكية واستخدام الفضاء الخارجي في
الأغراض السلمية : A/AC.105/273

التقرير السنوي للاتحاد الدولي للملاحة الفضائية إلى لجنة الأمم
المتحدة المعنية باستخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية
عن الحالة الراهنة لتقنولوجيا الفضاء : A/AC.105/274

جدول الأعمال المؤقت للدورة الثالثة والعشرين : A/AC.105/L.118
برنامج الزمالات المقترن لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي : A/AC.105/L.120
المدير .

١٤ - وبالاضافة الى هذا أحاطت اللجنة علما بالوثيقتين التاليتين :

رسالة مؤرخة في ٢٠ حزيران / يونيو ١٩٨٠ ، ووجهة الى الأمين العام من الممثل الدائم لكمبومتشيا الديمقراطية لدى الأمم المتحدة :

A/AC.105/275

رسالة مؤرخة في ٢٣ حزيران / يونيو ١٩٨٠ ، ووجهة الى رئيس لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية من الممثل الدائم لكوبا لدى الأمم المتحدة .

A/AC.105/276

مداولات اللجنة

١٥ - ولدى افتتاح الدورة ، في الجلسة ٢٠٤ ، القى رئيس اللجنة بيانا استعرض فيه أعمال هيئتها الفرعية وتحدث بایجاز عن أعمال اللجنة . ونص بيان الرئيس مرفق بهذا التقرير (المرفق) .

١٦ - وأجرت اللجنة تبادلا عاما للاراء في الجلسات ٢٠٥ و ٢٠٢ و ٢٠٨ و ٢١٠ و ٢١١ ، المصقردة في الفترة من ٢٤ الى ٢٧ حزيران / يونيو ١٩٨٠ ، وفي خلال ذلك استمعت اللجنة الى بيانات من ممثلي اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية ، الأرجنتين ، استراليا ،mania (جمهورية الاتحادية) ، اندونيسيا ، ايطاليا ، البرازيل ، بلجيكا ، بلفاريا ، بنن ، بولندا ، تركيا ، تشيكوسلوفاكيا ، الجمهورية الديمقراطية الالمانية ، رومانيا ، السويد ، شيلي ، الصين ، العراق ، فرنسا ، كندا ، كولومبيا ، مصر ، المكسيك ، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وايرلندا الشمالية ، منغوليا ، النمسا ، نيجيريا ، الهند ، هنفاريا ، هولندا ، الولايات المتحدة الامريكية ، اليابان . وترت هذه البيانات في المحاضر الحرفية لجلسات اللجنة ٢٠٥ و ٢٠٢ و ٢٠٨ و ٢١٠ و ٢١١ (A/AC.105/PV.205) و ٢٠٧ و ٢٠٨ و ٢١٠ و ٢١١) .

١٧ - كما تكلم ممثل شعبية الموارد الطبيعية والطاقة ومنظمة الأغذية والزراعة ومنظمة الصحة العالمية والاتحاد الدولي للمواصلات السلكية واللاسلكية ووكالة الفضاء الأوروبية ولجنة أبحاث الفضاء والاتحاد الدولي للملاحة الفضائية . وترت هذه البيانات في المحاضر الحرفية لجلسات اللجنة ٢٠٥ و ٢٠٨ و ٢١٢ و ٢١١ على التوالي (A/AC.105/PV.205) و ٢٠٨ و ٢١١ و ٢١٢) .

١٨ - وفي أثناء الدورة أزجي الثناء للسيد لويس بيريكي ، الرئيس السابق لشعبية شؤون الفضاء الخارجي ، الذى عاد الى المعهد الفلكي للاكاديمية التشيكوسلوفاكية للعلوم بعد أكثر من خمس سنوات من العمل الممتاز والمساعدة للجنة .

١٩ - وفي أثناء الدورة قدم أعضاء اللجنة التهاني الى الوفد الهنفارى لاشتراك ملاح الفضاء بيروتالان فاركاس الهنفارى في الرحلة المشتركة للمجمع الفضائى المدارى ساليوت - سويوز ٣٦ / ٣٥ وذلك في اطار برنامج انتركوزموس ، مع ملاح الفضاء فاليرى كوباسوف من الاتحاد السوفياتي ، وقد أطلق المجمع الى الفضاء يوم ٢٦ أيار / مايو ١٩٨٠ وأعيد الى الأرض يوم ٣ حزيران / يونيو .

٢٠ - وبعد أن نظرت اللجنة في مختلف البنود الممنوعة عليها ، اعتمدت ، في جلستها ٢١٥ المعقودة في ٣ تموز / يوليه ١٩٨٠ ، تقريرها إلى الجمعية العامة المتضمن التوصيات والمقررات الواردة في الفقرات التالية .

ثانيا - التوسيعات والمقررات

الف - تطبيقات علم وتقنيات الفضاء والأنشطة في الفضاء الخارجي

١ - استشعار الأرض عن بعد باستخدام التوابع الصطناعية

٢١ - لاحظت اللجنة ، مع الارتياح ، أن اللجنة الفرعية العلمية والتقنية قد استأنفت اعطاء الأولوية لدراسة المسائل المتعلقة باستشعار الأرض عن بعد باستخدام التوابع الصطناعية ، وفقاً لتوصية اللجنة التي أيدتها الجمعية العامة في قرارها ٦٦/٣٤ .

٢٢ - لاحظت اللجنة ، بصفة خاصة ، أن اللجنة الفرعية قد وصلت النظر في المسألة المتعلقة بنشر البيانات . بيد أنه لم يتحقق أي تقدم نظراً لتضارب الآراء في اثناء مناقشة هذا البند . وفي خلال دورة اللجنة أكّدت الوفود من جديد مواقفها الأساسية بشأن موضوع نشر البيانات ، وهي المواقف التي انعكسَت من قبل في تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية (٤/١٠.١٠٥/٢٦٧) ، الفقرة (٣٨) .

٢٣ - كما أحاطت اللجنة علماً بما أعربت عنه الوفود من آراء متباعدة فيما يتعلق بالحاجة إلى تصنييف بيانات الاستشعار عن بعد وطريقة هذا التصنيف ، كما جاء في تقرير اللجنة الفرعية (الفقرات ٤ - ٤٣) ، وأيدت اللجنة ، في هذا الصدد ، طلب اللجنة الفرعية العلمية والتقنية إلى الجمعية الدولية للتصوير الجوي لاستمرار تعريفها "عنصر التحلل الراديومترى الفضائي" و "عنصر التحلل الفضائي الفعال" ، وإبلاغ اللجنة الفرعية في دورتها القادمة بتعريفين أكثر تحديداً ، إن وجداً .

٢٤ - وفي اثناء المناقشة أعربت بعض الوفود ، التي اقلّها عدم احراز تقدم في هذه المسائل ، عن رأي مفاده بأنه يجب أن يعود الفريق العامل المعني بالاستشعار عن بعد إلى الانعقاد داخل اللجنة الفرعية . بيد أنه أعرب عن رأي مفاده بأنه من غير المحتمل أن يضمن الفريق العامل احراز تقدم في هذا المجال .

٢٥ - كما أعرب عن رأي آخر مفاده أن عدم التقدم في هذا الميدان يرجع إلى أن المناقشات في اللجنة ، وفي هيئتها الفرعية ، لم تضع في الاعتبار السلسلة الكاملة من التوابع الصطناعية الخاصة بالمراقبة الأرضية بدءاً بالتتابع الصطناعية للأرصاد الجوية ووصولاً إلى التتابع الصطناعية الخاصة بالمراقبة .

٢٦ - ولا حظت اللجنة أن فهرس مصور (كتالوغ) عن الاستشعار عن بعد (A/AC.105/257) ، الذي أعدته الأمانة العامة وفقاً لتوصيات اللجنة قد اشتمل على معلومات قيمة ، وأعربت بعض الوفود عن الرأي القائل بأنه ينبغي أن تواصل الأمانة العامة أعمالها في استكمال الفهرس المصور وفقاً للمبادئ التوجيهية الواردة بایجاز في تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية في دورتها السابعة عشرة (A/AC.105/267) ، الفقرة (٥٠) . وطلبت اللجنة من الدول الأعضاء إمداد الأمانة العامة بالمعلومات اللازمة بشأن الموضوع ، وخاصة في الاعتبار أن مساعدة الدول الأعضاء يمكن أن تيسّر كثيراً مهمة جمع فهرس مصور شامل .

٢٧ - وفيما يتعلّق بالتعليم والتدريب لا حظت اللجنة أهمية توفير تسهيلات التدريب الكافي فسي جميع مجالات الاستشعار عن بعد ، كما لا حظت اللجنة ، مع التقدير ، أن عدة دول أعضاء ، ووكالات متخصصة ومؤسسات دولية تتولى برامج تعليمية وتدريجية متصلة بأنشطة الاستشعار عن بعد . ولا حظت بصفة خاصة المساعدة المقدمة عن طريق برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية ومركز الاستشعار عن بعد التابع لمنظمة الأغذية والزراعة ، والمركز الموجود في شعبة الموارد الطبيعية والطاقات ، فضلاً عن البرامج التي تنفذ داخل المنظمة العالمية للأرصاد الجوية وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة ووكالة الفضاء الأوروبيّة .

٢٨ - ولا حظت اللجنة ، مع الارتياح ، أن منظمة الأغذية والزراعة قد أنشأت هذا العام مركزاً لتطبيقات الاستشعار عن بعد في روما ، وأوصت بممارسة تدعيم المركز لصالح البلدان النامية ، وخاصة في ميدان التعليم والتدريب .

٢٩ - كما أحاطت اللجنة علماً ، مع الارتياح ، بأنشطة مركز الاستشعار عن بعد في الأمانة العامة للأمم المتحدة في نيويورك ، وشجعت مركز الاستشعار عن بعد في شعبة الموارد الطبيعية لل-coordinate على مواصلة أعماله ، ولا سيما بالنظر إلى الفوائد التي يتّيحها للبلدان النامية .

٣٠ - وأعربت اللجنة عن تقديرها للمعلومات المقدمة من المنظمة العالمية للأرصاد الجوية فيما يتعلق بالبرنامج العالمي للبحث الجوي ، ورحبت باقتراح قدمه مثل المنظمة العالمية للأرصاد الجوية لتقديم تقرير مرحلٍ عن البرنامج العالمي للبحث الجوي إلى اللجنة في دورتها القادمة . ولا حظت اللجنة أن هذا التقرير المرحلٍ سيوجز نتائج هذا الجهد التعاوني الدولي الفريد في ميدان الأرصاد الجوية ، ويتيح اطلاعه على البحث المُقبل باستخدام مجموعات البيانات الموجودة حالياً ، ويعلم اللجنة بالتقدم المحرز فيما يتعلق بأهداف البرنامج العالمي للبحث الجوي لدراسة تنوع المناخ والتغيير في المناخ ، وهي الدراسة التي تجري حالياً في إطار البرنامج العالمي لأبحاث المناخ .

٣١ - وأعربت بعض الوفود عن رأي مؤدّاه انه ينبغي أن تمتد مساعدة برنامج الأمم المتحدة الإنمائي في مجال التطبيقات الفضائية ، وأنه ينبغي إنشاء برنامج خاص في مجال تكنولوجيا الفضاء في إطار برنامج الأمم المتحدة الإنمائي ، يستهدف تدريب المتخصصين من البلدان النامية .

٣٢ - ولا حظت اللجنة ، مع التقدير ، أن مركز الاستشعار عن بعد في القاهرة ، و—one—and واحدة من خمس مؤسسات أوصت بها اللجنة الاقتصادية لافريقيا لتكون مراكز إقليمية للتدريب وتقديم المساعدة للمنتفعين في افريقيا ، قد أعد لتقديم خدماته وتسهيلاته في إطار التعاون الافريقي ، لتدريب الخبراء الافريقيين على اساليب الاستشعار عن بعد ، والدراسات البيئية والهندسة ، وكذلك لتحقيق الدراسات والمشاريع في بعض البلدان الافريقية التي تولي اهتماماً لاستخدام اساليب الاستشعار عن بعد في مشاريع التنمية الوطنية .

٣٣ - وأعرب بعض الوفود عن الرأي القائل بأن انشاء مراكز إقليمية للاستشعار عن بعد في مختلف اجزاء العالم يمكن أن يتكامل بتنظيم هيئة دولية تحت رعاية الأمم المتحدة ، للتوجيه وتشغيل برامج الاستشعار عن بعد التي يمكن أن تتيح فوائد قصوى للدول الأعضاء ، وخاصة للبلدان النامية .

٣٤ - وفيما يتعلق بأعمال اللجنة الفرعية القانونية لا حظت اللجنة أنها ، في مواصلتها النظر تفصيلاً في الآثار القانونية لاستشعار الأرض عن بعد من الفضاء ، قد عمدت إلى إعادة انشاء فريقها العامل المعنوي بالاستشعار عن بعد تحت رئاسة السيد هانز فينكلر (التمسا) ، كما لا حظت اللجنة أن مشروع المبادئ الذي وضع حتى تاريخه قد تمت القراءته مبدأً ، وأنه لا يزال هناك عدد من القضايا التي ينبغي الموافقة عليها ، قبل أن يصبح في المكان وضع مشروع المبادئ في صيغته النهائية . وبعد أن استمعت اللجنة إلى آراء الدول الأعضاء بشأن القضايا المعلقة ، أوصت اللجنة بأن تواصل اللجنة الفرعية القانونية النظر تفصيلاً في الآثار القانونية لاستشعار الأرض عن بعد من الفضاء بهدف صياغة مشروع المبادئ .

٢ - البث التليفزيوني المباشر باستخدام التوابع الاصطناعية

٣٥ - لا حظت اللجنة أن اللجنة الفرعية القانونية عمدت ، عملاً بقرار الجمعية العامة ٦٦/٣٤ ، إلى النظر على سبيل الأولوية في دورتها التاسعة عشرة في صياغة مشروع المبادئ المنظمة لاستخدام الدول للتوابع الأرضية الاصطناعية في البث التليفزيوني المباشر .

٣٦ - كما لا حظت اللجنة ، أن اللجنة الفرعية قد أعادت انشاء فريقها العامل المعنوي بالتتابع الاصطناعية المستخدمة في البث التليفزيوني المباشر برؤاسة السيد فوزي الابراشي (مصر) وأن الفريق العامل قد قام في نهاية دورته السابقة بقراءة لمشروع المبادئ بالطريقة التي تمت صياغته به—بدأً مبدأً . وبالرغم من ذلك فإنه لم يمكن التوصل إلى اتفاق بشأن أي صياغة أخرى لنصوص المبادئ . ولهذا فقد لا حظت اللجنة أن نصوص المبادئ قد بقيت بالصورة التي كانت عليها في نهاية الدورة الثامنة عشرة للجنة الفرعية القانونية ، وكما وردت في الوثيقة A/AC.105/240 .

٣٧ - وبعد أن استمعت اللجنة إلى آراء أصحابها بشأن القضايا المعلقة ، أوصت بأن تواصل اللجنة الفرعية القانونية في دورتها التالية ، على سبيل الأولوية ، جهودها لاتمام وضع المبادئ

المنظمة لاستخدام الدول للتتابع الأرضية الاصطناعية في البث التليفزيوني المباشر ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ٦٦/٣٤ وقرارات الجمعية العامة السابقة المتصلة بهذا البند .

٣ - تعريف و/أو تحديد الفضاء الخارجي وأنشطة الفضاء الخارجي ، على أن توسع في الاعتبار ، في جملة أمور ، المسائل المتصلة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض

٣٨ - لا حظت اللجنة ان اللجنة الفرعية القانونية وافصلت ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ٦٦/٣٤ ، مناقشة المسائل المتعلقة بتعريف و/أو تحديد الفضاء الخارجي وأنشطة الفضاء الخارجي واضمانتها في اعتبارها ، في جملة أمور ، المسائل المتصلة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض . ولا حظت اللجنة ، في هذا الصدد ، أن هناك تبايناً في الآراء التي أعرب عنها بشأن هذه المسألة ، انعكس في تقرير اللجنة الفرعية القانونية (٢٩-٤٢، الفقرات ١٠٥/٨٠.٨) .

٣٩ - وأجرت اللجنة في دورتها الحالية تبادلاً عاماً للآراء بشأن هذه المسألة ، وأعربت بعض الوفود مرة أخرى عن تأييدها لفكرة إنشاء حد أدنى للفضاء الخارجي لا يتجاوز ارتفاعه ١٠٠ كيلومتر إلى ١١٠ كيلومترات فوق سطح البحر . وقررت وفود أخرى الاعتراض على تحفاظتها فيما يتعلق بانشاء هذا الحد والمعايير التي يمكن أن يعين بها هذا الحد .

٤٠ - ولا حظت اللجنة ان اللجنة الفرعية العلمية والتقنية قد قامت ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ٦٦/٤ ، بمناقشة لدراسة الطبيعة الفيزيائية والخواص التقنية للمدار الثابت بالنسبة للأرض .

٤١ - كما أحاطت اللجنة علماً بالآراء المتباعدة التي أعربت عنها الوفود بما يتعلق بالاستخدام الفعال للمدار الثابت بالنسبة للأرض كما ورد في تقرير اللجنة الفرعية (٦٠، الفقرة ١٠٥/٨٠.٨) .

٤٢ - وأيدت اللجنة طلب لجنتها الفرعية مواصلة دراسة الطبيعة الفيزيائية والخواص التقنية للمدار الثابت بالنسبة للأرض لاستكمالها ، حسب الاقتضاء .

٤٣ - وأحاطت اللجنة علماً ، لدى نظرها في المسائل المتصلة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض ، بمختلف الآراء التي أعلنت عنها في الدورة الحالية فيما يتعلق بطبيعته واستخدامه . وأعربت بعض وفود البلدان الاستوائية عن الرأي القائل بأن لها حقوقاً سيادية على قطاعات المدار الثابت الواقعة فوق أقاليمها ، وأنه ينبغي ، فضلاً عن ذلك ، عند تحديد الفضاء الخارجي أن توسع في الاعتبار الطبيعة الفريدة في نوعها لهذا المدار . أعربت وفود أخرى عن الحاجة إلى وضع نظام خاص يحكم استخدام المدار الثابت بالنسبة للأرض . وذكرت وفود أخرى أن المدار الثابت بالنسبة للأرض لا يمكن فصله عن الفضاء الخارجي ، وأنه لهذا ليس رهننا بأى دعوى بحق تفضيلي سيادي . وأشارت بعض الوفود اشاره خاصة إلى القرار باهـ فـاـ للمؤتمر الإداري العالمي للاتصالات اللاسلكية الفضائية لعام ١٩٢٩ ، الذي عقد الإتحاد الدولي للاتصالات السلكية واللاسلكية ، والمتعلق بتنظيم الخدمات الفضائية في المدار الثابت بالنسبة للأرض ، والذي يذكر أنه "ينبغي ايلاء الالتفات إلى الجوانـب التقنية ذات الصلة المتعلقة بالحالة الجغرافية الخاصة لبلدان بعـينـها" . وكان من رأى بعض الوفود أن المقصود بالجزء ذات الصلة من هذا القرار هو الاستجابة للمصالح الخاصة للدول الاستوائية ؛ بينما وفود أخرى رأت أن الجزء ذات الصلة من ذلك القرار تشير إلى البلدان القطبية وبعـنـ البلدان

الاستوائية والصحراوية حيث تؤثر الأحوال الجغرافية والمناخية على الإشارات الصادرة من التوابع الصناعية .

٤ - استخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي

٤٤ - لا حظت اللجنة أن اللجنة الفرعية العلمية والتقنية قامت ، وفقاً للفقرة ٨ من قرار الجمعية العامة ٦٦/٣٤ ، باعادة انشاء فريقها العامل من الخبراء بفية مواصلة دراسة الجوانب التقنية وتدابير السلامة المتصلة باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي . ولا حظت اللجنة أن اللجنة الفرعية العلمية والتقنية اعتمدت تقرير الفريق العامل المعني باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي ، كما ورد في المرفق الثاني من تقرير اللجنة الفرعية (٢٦٧/٢٠١٥) .

٤٤ - وأحاطت اللجنة علماً بما كرر الفريق العامل الاعراب عنه بأنه قد حلّ إلى أن مصادر الطاقة النووية يمكن أن تستخدم بأمان في الفضاء الخارجي ، بشرط استيفاء جميع احتياجات الأمان الازمة .

٤٦ - كما لا حظت اللجنة أن الفريق العامل قد وافق على أنه ينبغي أن يواصل أعماله بشأن أن المجالات الطوعية الأربع المحددة في دورته الأولى ، على أن يستخدم كأساس لذلك ، مختلف الدراسات التي سبق تقديمها ، والدراسات الأخرى التي ستستكمل في أثناء السنة الحالية . وأيدت اللجنة ، في هذا الصدد ، توصية الفريق العامل بأن توسيع الترتيبات ليجتمع في أثناء الدورة الثامنة عشرة للجنة الفرعية ، وأنه ينبغي على الأمانة العامة أن تعمل على تأمين توزيع تلك الدراسات التي سبق تقديمها إلى الدول الأعضاء ، فضلاً عن أي مواد جديدة يتم تلقيها قبل تلك الدورة .

٤٧ - وأجرت اللجنة تبادلاً للآراء بشأن هذا البند في الدورة الحالية . وأعربت بعض الوفود عن تأيدها لاستمرار عمل الفريق العامل في الدورة المقبلة للجنة الفرعية ؛ ولا سيما بالنظر إلى البيانات الأمنية والتقنية التي يمكن أن تسهم بها في المناوشات ذات الصلة في اللجنة الفرعية القانونية . وأعرب عن رأى مؤداه أنه ينبغي النظر في إنشاء نظام تعقب عالي كأصل لتأمين الحصول على أفضل ما يمكن من المعلومات والتکهن باعادة الدخول إلى الفلافل الجوى وأثره . كما أعرب عن الرأى القائل بضرورة البدء ببرنامج لتدريب أفرقة متخصصة من مختلف البلدان ، وخاصة من البلدان النامية ، لتناول حالات إعادة الدخول العرضية بطريقة فعالة .

٤٨ - وفيما يتصل بأعمال اللجنة القانونية ، لا حظت اللجنة ، إن اللجنة الفرعية قامت ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ٦٦/٣٤ ، بالنظر في البند المعنون "استمرار العمل القانون الدولي القائم المتصل بأنشطة الفضاء الخارجي بفية تحديد ملائمة استكمال هذا القانون بأحكام تتصل باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي " وان مجموعة متنوعة من الآراء قد أعرب عنها بشأن هذه المسألة ، كما ينعكس في الفقرات من ٤٣ إلى ٥٢ من تقريرها (٢٧١/٢٠١٥) . ولا حظت اللجنة بصفة خاصة أن اللجنة الفرعية طلبت أن تنظر اللجنة في الترتيبات التي ينبغي وضعها لمناقشة هذه المسألة في الدورة التالية للجنة الفرعية القانونية .

٤٩ - وفي أثناء الدورة الحالية للجنة أجرى تبادل للآراء بشأن هذه المسألة ، وخاصة بشأن الترتيبات التي ينبغي وضعها كي تجرى اللجنة الفرعية القانونية المزيد من النظر فيها . وكان

من رأي بعض الوفود أنه ينبغي التوصية بأن تكون هذه المسألة من بنود الأسبقية في الدورة التالية للجنة الفرعية القانونية ، وأن ينشأ فريق عامل للنظر فيها . وكان من رأى هذه الوفود أيضاً ، أن استعرا عن القانون الدولي ، الذي أجرى في الدورة السابقة للجنة الفرعية القانونية قد أظهر بوضوئ شهورة وضع أحكام قانونية جديدة تنظم بالتحديد استخدام موارد الطاقة النووية في الفضاء الخارجي . ولذلك ، فإنها تعتقد أنه ينبغي تتعديل العنوان الحالي للبند ، كيما يعكس بصورة أدق المرحلة الحالية من النظر في هذا البند . وأعربت وفود أخرى عن رأي مفاده أنه ليس هناك مبرر لتعيين هذا البند باعتباره مسألة ذات أولوية أو انشاء فريق عامل أو تغيير عنوان البند ، وإن هذا كله سابق لأوانه ، وذلك على الأقل إلى أن تستكمل مداولات الفريق العامل داخل اللجنة الفرعية العلمية والتقنية .

٥٠ - وكان من رأي وفود أخرى أن اللجنة الفرعية القانونية يمكنها أن تواصل استعمالها في الدورة المقبلة ، وانسحبت في اعتبارها نتائج الأعمال ذات الصلة التي تجريها اللجنة الفرعية العلمية والتقنية كما أعرب عن الرأي القائل بأنه ينبغي الحرس على تنسيق أعمال اللجنةتين الفرعيتين وأنه ينبغي أن تكون جهودهما متكاملة ، وفضلاً عن ذلك فإن الأعمال المقبلة للجنة الفرعية العلمية والتقنية بشأن هذا البند يمكن أن توفر توجيهها إضافياً للجنة الفرعية القانونية لقياً لها بالأعمال ذات الصلة . وكان من رأي وفود أخرى ، أن صياغة أحكام بشأن جوانب معينة لاستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي ، يمكن البدء بها بطريقة مفيدة قبل استكمال الفريق العامل التابع للجنة الفرعية العلمية والتقنية .

٥ - شبكات النقل الفضائي وآثارها فيما يتعلق بالأنشطة المقبلة في الفضاء

٥١ - لا حظت اللجنة أن اللجنة الفرعية العلمية والتقنية قد قامت ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ٦٦/٣٤ ، بالنظر في البند المتعلق بشبكات النقل الفضائي وآثارها فيما يتعلق بالأنشطة المقبلة في الفضاء .

٥٢ - وأحاطت اللجنة علماً بالبيانات التي أدرلي بها أثناء التبادل العام للأراء بشأن التقدّم المحرز في مختلف البرامج المتصلة بشبكات النقل الفضائي العاملة أو المقررة ، وخاصة ما ذكره اتحاد الجمهويات الاشتراكية السوفياتية فيما يتعلق بسويفوز وبوروجرس ، وفترسا فيما يتعلق بأريان ، والولايات المتحدة فيما يتعلق بشاتل ووكالة الفضاء الأوروبية فيما يتعلق بأريان وسبيسلاط .

٥٣ - وقررت اللجنة أن توصي اللجنة الفرعية العلمية والتقنية بمواصلة النظر في هذا البند في دورتها التالية .

بـ٤ - برنامج الأمم المتحدة وأنشطتها المتصلة بالفضاء الخارجي

١ - برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية

٥٤ - لا حظت اللجنة أن برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية ، كما ورد في الفرع الثالث من

تقرير اللجنة الفرعية العلمية والتقنية تم تنفيذه على نحو مرض ، وأثبتت على العمل الذي أنجه خبير التطبيقات الفضائية الذي نفذ البرنامج رغم أن الموارد المتاحة له كانت محدودة .

٥٥ - واعتمدت اللجنة برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية لعام ١٩٨١ كما اقترحه الخبير على اللجنة الفرعية العلمية والتقنية في تقريره (A/105/257) ، بالإضافة إلى بيان عن الجوانب الإدارية لذلك البرنامج (A/105/L.117) .

٥٦ - وأعربت اللجنة عن تقديرها لحكومة نيجيريا لاستضافتها الحلقة الدراسية التي اشتراك في تنظيمها الأمم المتحدة ومنظمة الأغذية والزراعة عن تطبيقات الاستشعار عن بعد ، والتي عقدت في أبيدجان في الفترة من ٥ إلى ٢٣ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٤ ؛ ولحكومة سوريا لاستضافتها حلقة تدريبية عن استشعار الموارد الأرضية عن بعد نظمتها الأمم المتحدة وعقدت في دمشق في الفترة من ١ إلى ١١ كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٤ ؛ ولحكومة الأرجنتين لاستضافتها وتنظيمها ، بالتعاون مع الأمم المتحدة ، دورة تدريبية إقليمية عن تطبيقات الاستشعار عن بعد ، عقدت في بوينس آيرس في الفترة من ٥ إلى ٢٣ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٧٩ لصالح البلدان النامية في اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ؛ ولحكومة فولتا العليا لاستضافتها حلقة تدريبية إقليمية عن تطبيقات الاستشعار عن بعد باستخدام التوابع الصطناعية لصالح الدول الأعضاء في منطقة اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، نظمتها الأمم المتحدة وعقدت في أوغادوغو في الفترة من ٤ إلى ٢٣ كانون الثاني / يناير ١٩٨٠ ؛ وإلى حكومة كوستاريكا لاستضافتها حلقة دراسية دولية مشتركة بين الأمم المتحدة ومنظمة الأغذية والزراعة عن تطبيقات الاستشعار عن بعد لأغراض التنمية عقدت في سان خوسيه في الفترة من ٢٠ إلى ٢٢ نيسان / أبريل ١٩٨٠ ، ولمعهد ميتشيغان لبحوث البيئة لتنظيمه الحلقة ؛ ولحكومة إيطاليا ومنظمة الأغذية والزراعة لعقد الدورة التدريبية الدولية الخامسة عن تطبيقات الاستشعار عن بعد على الموارد المائية ، والمعقودة في مقر منظمة الأغذية والزراعة في روما في الفترة من ١٩ أيار / مايو إلى ١٦ حزيران / يونيو ١٩٨٠ .

٥٧ - ولا حظت اللجنة ، مع التقدير ، أنه ستعقد حلقة دراسية للأمم المتحدة عن تطبيقات الاستشعار عن بعد على خطيط استخدام الأراضي في طوكيو باليابان في الفترة من ١٥ إلى ٢٠ أيلول / سبتمبر ١٩٨٠ لصالح الدول الأعضاء في منطقة اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ ؛ وأنه ستعقد حلقة تدريبية إقليمية مشتركة بين الأمم المتحدة ومنظمة الأغذية والزراعة في منطقتها اللجنة الاقتصادية لفريقيا آسيا والبحر الأبيض المتوسط في أثينا باليونان في الفترة من ٧ إلى ١٢ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٨٠ ، وأن حلقة تدريبية للأمم المتحدة عن تطبيقات الاستشعار عن بعد في ميدان الجيولوجيا والهيدرولوجيا ستعقد في باكو باتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية في الفترة من ١٢ إلى ٢٤ تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨٠ .

٥٨ - ولا حظت اللجنة أنه قد خطط لعقد أربع حلقات دراسية إقليمية في عام ١٩٨١ في مناطق اللجنة الاقتصادية لافريقيا ، واللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ، واللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ ، واللجنة الاقتصادية لفريقيا آسيا والبحر الأبيض المتوسط ، وسوف تتناول تطبيقات تكنولوجيا الاستشعار عن بعد والاتصالات باستخدام التوابع الصطناعية لأغراض التعليم والتنمية (A/105/267 ، الفقرة ٢٨) . ولا حظت اللجنة أيضا أنه ستكون هناك في عام ١٩٨١

حلقة دراسية أقاليمية في تولوز ، تستضيفها حكومة فرنسا ؛ وورتان تدريبيتان عن الاستشعار عن بعد تعقدان في مقر منظمة الأغذية والزراعة في روما وفي بلغاريا .

٦ - ولا حظت اللجنة أن برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية قد اشترك أيضاً بنشاط في المجال التحضيري لمؤتمر الأمم المتحدة الثاني لاستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية بعقد حلقات دراسية إقليمية ، بالإضافة إلى الحلقات الدراسية المقررة بموجب البرنامج العادي ،

٦١ - وأعربت بعض الوفود عن رأى مفاده أنه ، نظراً لعملية التضخم ، فإنه سيكون من الصعب بصورة متزايدة في المستقبل توفير خدمات كبيرة بموجب برنامج الأمم المتحدة ، بالموارد المتاحة له . واقتصرت هذه الوفود ضرورة رفع ميزانية برنامج التطبيقات الفضائية بدرجة كبيرة . كذلك أعربت بعض الوفود عن رأى مؤداه أنه ينبغي أن يزيد البرنامج نطاق أنشطته ليلي ، بطريقة أفضل ، احتياجات البلدان النامية . وبعد أن أحاطت اللجنة علماً بهذه الآراء وبغيرها ، طلبت من خبير التطبيقات الفضائية أن يورد في تقريره إلى الدورة الثامنة عشرة للجنة الفرعية العلمية والتقنية قائمة بالأنشطة التي يمكن تنفيذها في إطار برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية بزيادة مساعدة الدول الأعضاء في جهودها للمشاركة في فوائد تطبيقات تكنولوجيا الفضاء لأغراض التنمية .

- ٢ - تنسيق أنشطة الفضاء الخارجي داخل منظومة الأمم المتحدة

٦٢ - لا حظت اللجنة ، مع التقدير ، أنه قد شارك في أعمالها وفي أعمال لجنتيهما الفرعويتين ممثلون لممثليات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والمنظمات الدولية الأخرى ، ووُجِدَت في التقارير التي قد موهها ما مكنتها ومهنَّ هيئتيها الفرعويتين من الاضطلاع بدورها باعتبارها جهة وصل من أجل التعاون الدولي ، خاصة فيما يتعلق بالتطبيق العملي لعلم وتكنولوجيا الفضاء في البلدان النامية .

والمساهمات في التقرير الموحد للأمم المتحدة عن المساعدة المقدمة إلى البلدان النامية في ميدان التطبيقات الصناعية لتكنولوجيا الفضاء .

٦٤ - وواصلت اللجنة التأكيد على ضرورة ضمان استمرار وفعالية المشاورات والتنسيق في مجال أنشطة الفضاء الخارجي فيما بين المؤسسات في منظومة الأمم المتحدة .

جيم - مسائل أخرى

٦٥ - وأحاطت اللجنة علما ، مع التقدير ، بالتقارير المقدمة من الدول الأعضاء عن برامجها الوطنية والتعاونية في ميدان الفضاء في أثناء السنة التقويمية ١٩٦٤ (Add.105.A/AC.1-4) .

٦٦ - كما لاحظت اللجنة ، مع التقدير ، أنه قد شارك في أعمالها وفي أعمال لجنتيهما الفرعيتين ممثلون لهيئات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة ولجنة أبحاث الفضاء ووكالة الفضاء الأوروبي والاتحاد الدولي للطلاحة الفضائية ، ووُجِدَت في التقارير التي قدموها ما مكّنها وضُمِّن هيئتيهما الفرعيتين من الاستطلاع بدورها باعتبارها جهة وصل للتعاون الدولي ، خاصة فيما يتعلق بالتطبيقات العلمي لعلم وتكنولوجيا الفضاء في البلدان النامية .

٦٧ - وفي أثناء الدورة ، أعربت بعض الوفود عن قلقها فيما يتعلق بالأخطار المتزايدة لاستخدام الفضاء الخارجي في الأغراض العسكرية ، وأكدت على ضرورة قيام المجتمع الدولي بالنظر في اتخاذ تدابير لمنع حدوث سباق تسلح في الفضاء . وأعربت بعض الوفود ، في هذا السدد ، عن السرائي القائل بأنه ينبغي توسيع اختصاصات اللجنة لتتضمن بذلك المتعلقة بمنع استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض العسكرية . وأكدت وفود أخرى على ضرورة المراقبة الدقيقة لـ حكام نزع السلاح الوارد في معااهدة المبارئ المنظمة لأنشطة الدول في ميدان استكشاف واستخدام الفضاء الخارجي بما في ذلك القمر والاجرام السماوية الأخرى [قرار الجمعية العامة ٢٢٢ (٢) - (٢) المؤرخ في ١٦ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٦] . كذلك أعربت بعض تلك الوفود عن الرأي القائل بأنه ينبغي وضع بروتوكول اضافي لمعاهدة الفضاء الخارجي لضمان تجريده من السلاح . ورأىت بعض الوفود أنه ينبغي مناقشة سؤال نزع السلاح في الهيئات المناسبة في الأمم المتحدة .

٦٨ - وألقت الصين بياناً أعربت فيه عن عزّتها على السعي إلى المشاركة في عضوية لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية في الدورة الخامسة والثلاثين للجمعية العامة . غير أن اللجنة اعترفت بأن مسألة انضمام أعضاء جدد إليها هي من اختصاص الجمعية العامة .

دال - الأعمال المقبلة للجنتين الفرعيتين

٦٩ - أحاطت اللجنة علما بآراء اللجنة الفرعية العلمية والتقنية ، كما وردت في الفقرات من ٧٦ إلى ٨١ من تقرير اللجنة الفرعية ، واعتمدت التوصيات الواردة في الفقرتين ٨٣ و ٨٢ بشأن جدول أعمال الدورة الثامنة عشرة للجنة الفرعية العلمية والتقنية .

- ٢٠ - وأيدت اللجنة أيضاً توصية الفريق العامل المعني باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي بأن يجتمع في أثناء الدورة الثامنة عشرة للجنة الفرعية العلمية والتقنية لمواصلة النظر في المسائل المتعلقة بمجال خبرته (A/AC.105/267 ، المرفق الثاني ، الفقرة ٢٨) ، واعتمدت جدول أعمال الفريق العامل كما ورد في الفقرة ٢٧ من المرفق الثاني من تقرير اللجنة الفرعية .
- ٢١ - واقترن أحد الوفود ، وأيدته في ذلك بعثني الوفود ، ادراج بند جديد معنون " سيانة الصحة والنشاط الحيوي للمشترين في عمليات التحليق الفضائي لفترة طويلة " في جدول أعمال اللجنة الفرعية العلمية والتقنية في دورتها القادمة . وقررت اللجنة أن توصي اللجنة الفرعية العلمية والتقنية بالنظر فيما إذا كان ينبغي ادراج هذا البند في جدول أعمالها .
- ٢٢ - وأوصت اللجنة أن تواصل اللجنة الفرعية القانونية في دورتها القادمة أعمالها على أساس الأولوية بشأن البنود المتعلقة بما يلي : (أ) الآثار القانونية لاستشعار الأرض عن بعد ، بهدف صياغة مشروع مبادئ ، (ب) صياغة مشروع مبادئ منظمة لاستخدام الدول للتتابع الأرضية الاصطناعية في البيث التليفزيوني المباشر حسب ما ورد في الفقرتين ٣٤ و ٣٧ أعلاه ، كما أوصت اللجنة بأن تواصل اللجنة الفرعية القانونية النظر في البند الانسافي التالي : " المسائل المتعلقة بتعريف و/أو تحديد الفضاء الخارجي وأنشطة الفضاء الخارجي ، على أن تتوضع في الاعتبار ، في جملة أمور ، المسائل المتعلقة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض .
- ٢٣ - وفيما يتعلق بمعالجة البند المعني باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي في اللجنة الفرعية القانونية ، أعربت بعثني الوفود ، نظراً لعدم توفر اتفاق بشأن أساليب عمل مقبلة ، عن عزمها على أن تطلب من الجمعية العامة في دورتها التالية النظر في الترتيبات التي ينبغي وضعها لمناقشة هذا البند في الدورة التالية للجنة الفرعية القانونية . وكان من رأى وفود آخرى أن مناقشة الجمعية العامة لهذا البند يمكن أن تقوم على أساس النتائج والتوصيات المتفق عليها ، والتي اعتمدت في اللجنة الفرعية على أساس النتائج والتوصيات التي اعتمدتها اللجنة الفرعية العلمية والتقنية .
- ٢٤ - وأحاطت اللجنة علمًا بتوصية اللجنة الفرعية القانونية بضرورة ايلاء أكبر قسط من الاهتمام في نهاية الفترة التجريبية لتقديم ما إذا كان من الضروري الحودة إلى اصدار محاضر موجزة للجنة الفرعية القانونية بالنظر إلى صفتها كهيئة واسعة للمفاهمات (A/AC.105/271 ، الفقرة ٥٥) . كما أحاطت اللجنة علمًا باقتراح بعثني الوفود باعادة اصدار المحاضر الموجزة للجنة الفرعية العلمية والتقنية ، نظراً لضرورة التسجيل الدقيق للتفاصيل التقنية المختلفة للرجوع إليها فيما بعد .
- ٢٥ - وأوصت اللجنة بأن يوضع جدول أعمال دورتها التالية على أساس النطء الذي اتبنته اللجنة من قبل ، بيد أن اللجنة اعترفت بالحاجة إلى التنسيق الوثيق ل أعمال لجنتيها الفرعيتين . وأعربت بعثني الوفود عن الرأى القائل بأنه ينبغي أن تجتمع اللجنتان الفرعيتان في وقت واحد .

هـ - برنامج عمل اللجنة وهيئتيها الفرعية

٢٦ - وافقت اللجنة على الجدول الزمني التالي لعام ١٩٨١ :

<u>المكان</u>	<u>التاريخ</u>	
نيويورك	٢ الى ١٣ شباط/فبراير ١٩٨١ (أ)	اللجنة الفرعية العلمية والتقنية
نيويورك	١٦ اذار/مارس - ١ نيسان/ابريل ١٩٨١	اللجنة الفرعية القانونية
نيويورك	٢٢ حزيران/يونيه - ٣ تموز/ يوليه (ب)	لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية

(أ) يجتمع الفريق العامل المعني باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي في أثناء الأسبوع الأول . وتجتمع اللجنة الاستشارية لمؤتمر الأمم المتحدة الثاني لاستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية في أثناء دورة اللجنة الفرعية .

(ب) كذلك تجتمع اللجنة التحضيرية للمؤتمر في أثناء دورة اللجنة .

المرفق

البيان الافتتاحي الذي ألقاه رئيس لجنة استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية

٢ - ومنذ دورتنا السابقة ، التي انقضى عليها عام بالتحديد ، تحقق عدد من الانجازات الجديرة بالذكر لاستكشاف الفضاء الخارجي . وما له أهمية خاصة – ونحن نستشهد في ذلك بمثال واحد فقط – ذلك التقدم الذي أحرز في تطوير مختلف شبكات النقل الفضائي . وكان اطلاق سويوز – ٢ أخيرا ، دليلا آخر على زيادة تطوير وتحسين شبكة عاملة ، كما كان التحام سويوز – ٣٦ مع المحطة الفضائية ساليفيت – ٦ مثلا آخر على التعاون الدولي الفعال في الفضاء الخارجي . وقد أتاحت سويوز – ٣٦ في هذه الحالة فرصة قيمة لتعاون ملاхи الفضاء من الاتحاد السوفيتي وهنفاريا .

٣ - وكان الاطلاني الناجح للمركبة أريان - الأولى في كانون الأول / ديسمبر بمثابة حافظ للجهود الأوروبية في تطوير هذا النظام ، وفي الوقت نفسه استمر العمل واجراء التجارب على برنامج الولايات المتحدة لمركبات الفضاء المكوكية .

٤ - وقد شهدنا خلال هذه السنة ، في ميادين أخرى من أنشطة الفضاء ، اكتشافات أخرى مشيرة مستمرة من البيانات التي جمعت من قبل فيما يتعلق بكونك المشترى وزحل والزهرة والمريخ . ويبشر إطلاق الولايات المتحدة للمختبر الفلكي ٣ ذي الطاقة العالية بتوفير بيانات بالففة القيمة عن تكوين الكون . واسمحوا لي في هذا المنعطف أن أقدم التهاني إلى جميع الدول الممثلة هنا ، والتي أسهمت في تلك الخطوات الجديدة نحو استخدام الفضاء الخارجي في الإغراء السلمية ، وخاصة إلى هنفاري الجارة الطيبة للنمسا ، والتي اشتراكها للمرة الأولى في عدد متزايد من مراكب استكشاف الفضاء .

٥ - وأود الآن ، كما حدث في الماضي ، أن أستعرض باختصار الأعمال التي أجزتها هيئاتنا الفرعية ، اللجنة الفرعية العلمية والتقنية واللجنة الفرعية القانونية . وأود هنا أن أعرب مرة أخرى عن تقدير اللجنة للجهود الشخصية لرئيسي هاتين اللجنتين الفرعيتين ، جون كارفر - الاسترالي ويوجنيوس فيزير البولندي ؛ وانني على ثقة من أن وفديهما سينقلان اليهما هذا التقدير . وقد نظرت اللجنةان الفرعيتان كثيراً من المسائل المعقدة والشائكة وتمكّنتا من حلها خلال السنوات الماضية

بتوجيهه ممتاز من الرؤساء ، ولا يستطيع المرء أن ينكر ، عند استعراضه التقدم المحرز هذا العـام في اللجنـتين الفرعـيتـين ، أن نتـائـج جـهـودـهـما قد أدـتـ إلى خـيـبةـ الـآـمـالـ إلى حد ما . ويـعـدـ هـذـا بـعـثـ قـلـقـ لـنـاـ جـمـيـعاـ ، حتىـ ولوـ بدـاـ أـنـ عـدـاـ مـنـ العـوـافـلـ قدـ أـدـىـ إـلـىـ هـذـهـ الـحـالـةـ .

٢ - وأعود لألقي أولاً نظرة على أعمال اللجنة الفرعية العلمية والتقنية ، فأشير إلى أن مناقشة استشعار الأرغن عن بعد باستخدام التوابع الأصطناعية قد استؤنفت مرة أخرى هذا العام ، بوصفه بندًا من بنود الأولوية . غير أنه مما يدعو إلى الأسف أن اللجنة الفرعية لم تتمكن مرة أخرى من بلوغ توافق في الآراء بشأن المسائل المتصلة بنشر البيانات المتعلقة بالاستشعار عن بعد ، كما انعكس في الآراء المتباعدة للدول الاعضاء الواردة في الفقرة ٣٨ من تقرير اللجنة الفرعية (٢٦٧/A.١٠٥) . والمأمول أن تتمكن من الاتفاق ، دون ابطاء ، على أساس نشر هذه البيانات . وفي الوقت نفسه ، فإنني سعيد إذلاحظ ان اللجنة الفرعية قد اتفقت على أنه ليس هناك أي أساس علمي أو تقني كي لا يكون للدولة المستشعرة عن بعد حق الوصول ، في الوقت المناسب ودون تمييز ، إلى البيانات المتعلقة باقليمها . وقد قدم عدد من الوثائق إلى اللجنة الفرعية فيما يتعلق بالمسائل المتصلة بالاستشعار عن بعد ، بيد أن المناقشات ، كما وصفت في الفرع الخامس من تقرير اللجنة الفرعية لم تؤد إلى أي نتائج جديدة . وقد أوليت احدى الوثائق اهتماما خاصا - وهي تلك المتعلقة بمفهوم "عنصر التحلل الفعال " . ولا حظت اللجنة الفرعية أن التقرير لم يوفر أي تعاريف في صورتها النهائية ، ولذا طلب من الجمعية الدولية للتوضير الجوى أن تجري مزيدا من الاستعراض ل لهذا المفهوم وأن تبلفوها في دورتها التالية بأى تعريف آخرى أدق .

- كما نوقش في إطار هذا البند الدور التنسيقي للأمم المتحدة والتعاون الدولي في أنشطة الاستشعار عن بعد ، وطلب من الأمانة العامة أن تقدر ، بمساعدة الدول الأعضاء ، فهرساً مصوّراً تفصيلياً عن الأغراض التي يستخدم فيها الاستشعار عن بعد . وينبغي أن يكون هذا الفهرس ، بالإضافة إلى فائدته العامة ، ذات قيمة خاصة في الاعداد لمؤتمر الأمم المتحدة الثاني لاستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية .

٩ - وقد أحاطت اللجنة الفرعية علما ، مع الموافقة ، على مختلف أنشطة الاستشعار عن بعد التي تضطلع بها شعبة الموارد الطبيعية والطاقة ووكالات الأمم المتحدة – وخاصة منظمة الأغذية والزراعة

والمنظمة العالمية للإرصاد الجوية ومنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة والاتحاد الدولي للمواصلات السلكية واللاسلكية . وأعربت بعض الوفود عن تأييدها لانشاء برنامج تدريسي خاص لمستوى خريجي الجامعات لمواطني البلدان النامية في إطار برنامج الأمم المتحدة الإنمائي . وقد أحيل ذلكاقتراح على النحو الواجب إلى مدير برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وبرده في أحدى الوثائق المعروضة على اللجنة .

١٠ - ولدى استعراض اللجنة الفرعية لأنشطة التي اضطلع بها في إطار برنامج الأمم المتحدة للتطبيقات الفضائية ، كما وردت في الفرع الثالث من تقرير اللجنة الفرعية (A/AC.105/267)، أشارت على الأعمال التي أجززها خبير التطبيقات الفضائية في عام ١٩٧٩ ، وأعادت في الوقت نفسه تأكيده موافقتها على مختلف الدورات التدريبية والحلقات الدراسية المقررة لسنتي ١٩٨٠ و ١٩٨١ . وأعربت اللجنة الفرعية عن امتنانها لحكومات الأرجنتين وسوريا ونيجيريا لاستضافتها للحلقات الدراسية القليمية التي عقدت أثناء العام ، وأعربت ، علامة على ذلك عن تقدير خاص لحكومة إيطاليا ومنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة للدور الذي قاتا به في عقد الدورة التدريبية الدولية الرابعة عن أساليب الاستشعار عن بعد في ميدان مصادر الأسماك .

وفي عام ١٩٨٠ عقدت بالفعل حلقات دراسية في إيطاليا وفولتا العليا وكوستاريكا . ومن المقرر أن تعقد حلقات أخرى خلال السنة الحالية وتشمل حلقة دراسية في طوكيو في اليابان ، وحلقة دراسية لمنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة عن تطبيقات الاستشعار عن بعد على الموارد الأراغية ، في أثينا باليونان ، كما ستعقد في باكو في اتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية حلقة دراسية عن تطبيقات الاستشعار عن بعد في ميدان الجيولوجيا والميدرولوجيا .

١١ - كما أعربت اللجنة الفرعية عن تقديرها لحكومات إيطاليا وإيجيكلا لتجديدهما لرعاية الزمالات التدريبية في عام ١٩٧٦ . وهذه الزمالات وسيلة هامة لتوفير المساعدة للبلدان النامية ، ومن المأمول أن تقوم الدول الأعضاء في المستقبل بتوفير المزيد من هذه الزمالات .

وعنراضا من اللجنة الفرعية بالدور القيم الذي يمكن أن يقوم به برنامج التطبيقات الفضائية في تلبية احتياجات البلدان النامية ، كررت اللجنة الفرعية الاعراب عن رأيها بضرورة التوسيع في البرنامج ، حيثما أمكن ، بغية تحقيق ذلك الهدف .

١٢ - أما المسائل الأخرى التي نظرت فيها اللجنة الفرعية العلمية والتقنية ، فهي المسائل المتعلقة بشبكات النقل الفضائي وأثارها على الأنشطة المقبلة في الفضاء والطبيعة الفيزيائية والخواص التقنية للمدار الثابت بالنسبة للأرض .

ويورد سرد لمداولات اللجنة الفرعية لكل من هاتين المسألتين في الفرعين السادس والسابع على التوالي من تقرير اللجنة الفرعية (A/AC.105/267) . وقد أتيح عدد من الوثائق للجنة الفرعية فيما يتعلق بهاتين المسألتين ، أما فيما يتعلق ببند شبكات النقل الفضائي فقد أحاطت اللجنة الفرعية علما ، بصفة خاصة ، بالتقدم الذي أحرزه الاتحاد السوفيافي وفرنسا والولايات المتحدة ووكالات الفضاء الأوروبية في تطوير هذه الشبكات . وقد ذكرت بعض حالات النجاح التي أحرزت في هذه المحاولات في جزء أسبق من بياني . أما المناقشات بشأن المدار الثابت بالنسبة للأرض فقد دارت

حول ما إذا كان التخطيط سيصبّن أو لا يصبّن واحداً من أكثر الوسائل فعالية لتأمين الاستخدام المنصف . ونظراً لأنه لم تقدم أي توصيات أو مقتراحات جديدة ، سواه فيما يتعلق بالمدار الثابت بالنسبة للأرض أو شبكات النقل الفضائي ، فقد قررت اللجنة أن تخصص المزيد من النظر لمزيد من البنددين في دورتها التالية .

١٣ - وقد اجتمع الفريق العامل المعني باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي مرة أخرى هذا العام بتوجيه ممتاز من السيد كارفر ، ونجح في احراز مزيد من التقدم في أعماله التي بدأت في دورته الأولى في العام الماضي . ويرد تقرير الفريق العامل في المرفق الثاني من تقرير اللجنة الفرعية . وقد توفر للفريق العامل في دورة هذا العام عدد كبير من ورقات العمل لكي ينظر فيها ، وبالاضافة إلى ذلك واصل مناقشته للجوانب الأربع الرئيسية للمسألة التي حددتها وناقشها في العام الماضي . وانهى الفريق العامل أعماله باعادة تأكيد اعتقاده بأن مصادر الطاقة النووية يمكن أن تستخدم بأمان في الفضاء الخارجي ، بشرط توفير جميع احتياجات السلامة الازمة . واقتصر اجراء المزيد من النظر في هذه المسألة في العام القادم ، وأوصى بوضع ترتيبات للفريق العامل ليجتمع لمدة أسبوع في أثناء الدورة الثامنة عشرة للجنة الفرعية العلمية والتقنية .

١٤ - كذلك اجتمعت اللجنة الفرعية ، وفقاً لقرار الجمعية العامة ١٦/٢٣ ، بصفتها اللجنة الاستشارية للجنة التحضيرية لمؤتمر الأمم المتحدة الثاني لاستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية . ونظرت اللجنة الاستشارية في أثناة اجتماعها في مجال واسع من المسائل التحضيرية، حسبما وصف في تقريرها A/CONF.101/PC/1 . وانني متأكد من أن المناقشات التي بدأت في ذلك الوقت ستتعجل كثيراً بأعمال اللجنة التحضيرية ، وتمكنها من بلوغ تفاق في الآراء بشأن جميع القضايا المتعلقة .

وأسألكم التقدم الذي أحرزته اللجنة الاستشارية بتفصيل أكبر عند ما نبدأ دورتنا بوصفها اللجنة التحضيرية للمؤتمر .

١٥ - وأنتقل الآن إلى أعمال اللجنة الفرعية القانونية ، التي اضطاعت بها وفقاً لقرار الجمعية العامة ٦٦/٣٤ ، وأشار إلى أن افتقاد التقدم كان ملحوظاً بصفة خاصة ، وهو يعكس أحجام الدول الأعضاء المستمرة في التقارب في آرائها فيما يتعلق بالبث التليفزيوني المباشر والاستشعار عن بعد باستخدام التوابع الصطناعية . وفيما يتعلق بالبند الأول ، أنشئ هذا العام مرة أخرى فريق عامل برئاسة السيد فوزي الإبراشي المصري . وشرع الفريق في نظره في هذا البند ، وتضمن ذلك "النسن النظيف" الذي قد تمهّل كندا والسويد في دورته الماضية ، والذي يرد في المرفق الأول من تقرير اللجنة الفرعية (A/AC.105/271) . وعلى الرغم من ايلاء التفاتا خاصاً لمبدأ التشاور والاتفاق فيما بين الدول ، وبالرغم من النظر في عدد من ورقات العمل فإن الخلافات الأساسية بشأن القضايا الأساسية بقيت كما كانت في الدورات السابقة . ونتيجة لذلك لم يمكن تحقيق مزيد من التقدم .

١٦ - وفيما يتعلق بالنظر في مسألة الاستثمار عن بعد ، أنشأ أيضاً هذا العام مرة أخرى فريق عامل برئاسة السيد هانز فينكلر النمساوي وشرع الفريق العامل في اجراء مناقشات حول النسخ الوارد في تقرير العام الماضي ، والذي جاء بوصفه التذييل للمرفق الثاني لتقرير هذا العام (A/AC.105/271) . وبالرغم من أن فريقاً غير رسمي للصياغة قد أسمهم ببعض الإضافات إلى النسخ ، فانني مضطر إلى أن أقرر ، ببعض الأسف ، أنه لم يمكن احراز أي تقدم ملموس .

٧ - كذلك أنيف إلى جدول أعمال هذه الدورة ، وذلك وفقاً لقرار الجمعية العامة ٣٤/٦٦، بند جديد معنون "استعراض القانون الدولي الحالي المتعلق بأنشطة الفضاء الخارجي" ، بفيه تحديد ملأمة استكمال هذا القانون بأحكام تتصل باستخدام مصادر الطاقة النووية في الفضاء الخارجي" وقد أدى هذا البند إلى اثارة قسط كبير من النقاش ، ترکز بصفة أولية حول ورقة عمل قد منها وفد كندا . وقد عرضت الورقة بایجاز أربعة ميادين أساسية لا جراءً مزيد من الدراسة بشأنها ، واقترحت إنشاء فريق عامل لذلك الفرع . وتنبعك من الآراء المتباينة للدول الأعضاء بشأن المسألة في الفرات ، إلى ١٥ من تقرير اللجنة الفرعية القانونية . ونظراً لأن اللجنة الفرعية لم تتمكن من تقديم توصية بشأن هذا الاقتراح ، فقد تركت المسألة الآن للجنة لاتخاذ مقرر بشأنها . وانني لواضق من اننا سنتمكن من الاتفاق بسرعة على طريقة مفيدة للعمل ، لاتباعها في المستقبل بشأن هذا البند البالغ الأهمية .

٨ - وقد استمر النظر في دورة هذه السنة في المسائل المتعلقة بتعريف و/أو تحديد الفضاء الخارجي ، على أن توضع في الاعتبار ، في جملة أمور ، المسائل المتعلقة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض . ويمكن الاطلاع على مناقشة اللجنة الفرعية بشأن هذا البند في الفرع الثالث من تقرير (A/AC.105/271) . وبالرغم من أنه لم تقدم أي توصيات رسمية ، فقد أجريت مناقشة تتسم بالحيوية ، وأعربت دول كثيرة عن تأييدها لاقتراح سبق أن قدمه الاتحاد السوفيافي لانشاء حد بين المجال الجوي والفضاء الخارجي على ارتفاع لا يزيد على ١١٠ كيلومتر فوق سطح البحر . وقد عارضت وفود أخرى هذا الاقتراح ، وأشارت إلى أن هذا الحد ليس له أي أساس قانوني أو علمي .

٩ - عند النظر ، بصورة أكثر تحديداً ، في المسائل المتعلقة بالمدار الثابت بالنسبة للأرض ، عكست مناقشة اللجنة الفرعية بصفة عامة الآراء التي أعرب عنها في الدورة السابقة . بيد أنه نظراً لعقد المؤتمر الإداري العالمي للاتصالات اللاسلكية الفضائية في عام ١٩٢٩ ، أشارت عدة وفود إلى العلاقة الوثيقة لبياناته الختامية وقراراته بال موضوع ، واقترحت الحرس على وضع ذلك في الاعتبار . وبالرغم من أن مناقشات هذا البند لم تأت بتوصيات جديدة ، فإن المناقشات التي تلت ذلك كانت مشجعة حقاً ، ومؤدية إلى أن يأمل المرء في امكان احراز تقدم ملموس بشأن هذا البند في الدورات المقبلة .

١٠ - والآن وقد استعرضنا باختصار أعمال الهيئتين الفرعيتين للجنة ، أرى أنه ربما يكون من المناسب الادلاء ببعض التعليقات فيما يتعلق بمصب اهتمام أنشطتنا الحالية والمقبلة ، وباتجاهها . إن أما منا الآن برنا مجاً طموحاً للعمل ، وهو عمل يجب استكماله في فترة قصيرة لا تزيد على أسبوعين . ولهذا السبب فإنه أعتقد أنه يمكنني قضاً لحظات قليلة مع الأعضاء ، الآن وفي البداية ، للنظر في الأهداف الأساسية لعقد دورة هذا العام ، وللجتماع في هذا الإطار بصفة عامة .

ان هذه اللجنة ، كما قد يدرك تماماً كثيرون من الأعضاء ، قد ظلت لفترة طويلة تعتبر ، ولا تزال تعتبر مضرب المثل بين الهيئات الكثيرة المعاونة الموجودة هنا في الأمم المتحدة . وقد اختبرنا بعينية وبحكمة بالفترة تلك الميادين ، التي ينبغي ، والتي يمكن ، أن تؤدي الاعمال فيها ، وعملنا مما في صبر وادرانك للمسؤولية للانطلاق بمهامنا .

١١ - وقد كانت نتائج تلك الجهود مجزية للغاية ؛ وعلى سبيل المثال اعتمدت الجمعية العامة مؤخراً بتوافق الآراء المعايدة المتعلقة بالقمر . ويسعدنا أن نلاحظ أن عدداً من الدول الأعضاء

بالفعل قد بدأ توقيع المعايدة . ان الانجازات السابقة لهذه اللجنة توفر أنسا ملموسة للشعور بأن أعمالاً صعبة قد أديت بطريقة طيبة ؛ ولكن يجب في الوقت نفسه أن نعترف بأن مسائل وقضايا أخرى هامة لا تزال تنتظر الاهتمام من جانبنا . ان الاتمام الناجح للأعمال في أي دورة بعينها لا يؤدى إلى بأي حال من الأحوال إلى تضييق آفاقنا أو الهبوط بمستواها ؛ بل انه على العكس يساعد على الارتفاع بظموحنا وتركيز أفكارنا على تحديات جديدة وأكثر صخامة بالنسبة للمستقبل .

٢٢ - واسمحوا لي ، في هذا الصدد ، أن أشير إلى اعتبار عرضته على هذه اللجنة في العام الماضي ، وأن أذكر المندوبين مرة أخرى بمسؤوليتنا بوصفنا أعضاء في اللجنة المعنية باستخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية ، والمحافظة على الفضاء الخارجي بوصفه بيئه سلمية أساساً - بيئه لا تساعد على زيادة المنافسات الوطنية على الآرمن ، وإنما على تنمية تعاون دولي شامل . وإذا أقينا نظرة متزنة على حالة الشؤون العالمية ، كما فعلنا في العام الماضي ، فاننا سننذكر بصورة أكثر الحاحا أهمية اقامة حواجز تحول دون انتقال التوترات الى الفضاء الخارجي ، لمنع قلب التوازن الدقيق للانفراج نحو زيادة المواجهة والمنافسة في الفضاء الخارجي .

ويمد التعاون السلمي الى الفضاء الخارجي ، وتسخير التكنولوجيات والاساليب الجديدة للأغراض السلمية ، وتحويل الموارد والطاقة والافكار بدرجات متزايدة دائما نحو استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية ، يمكننا أن نقيم هذه الحواجز . وبوضع أساس جديد لقانون الفضاء ومد مبادئ حكم القانون الى القمر والنجوم ، وانشاء اطار آمن للمزيد من استخدام بيئتنا من الاجرام السماوية واستكشافها ، يمكننا أن نقيم حواجز قوية ضد الفوضى والتمرد على القانون في الفضاء الخارجي

٢٣ - وكون هذه ولاية عاجلة يتبع من بيانات من قبل تلك التي أثارها محمد ستوكهولم الدولي لدراسة شؤون السلام ، الذي زعم في أحد كتبه في السنوات الأخيرة عن التسلح العالمي ونزع السلاح ان حوالي ٢٥ في المائة من التوابع الصطناعية المطلقة حتى عام ١٩٧٢ كانت ذات وجهة عسكرية ، وأن المنظومات ذات القواعد الفضائية قد بدأت في القيام بدور متزايد للأعداد لخوض الحروب على الآرمن .

٢٤ - وسواء كانت هذه الارقام صحيحة أو مبالغ فيها ، فإنها تؤكد على أهمية اعمال هذه اللجنة ، التي عليها أن تقدم الدليل على أن الخير الحقيقي للفضاء الخارجي يمكن في التعاون السلمي ، وإننا ، نحن ، الذين نستطيع بحق أن ننظم أعمالنا بما في الفضاء بدلاً من استخدامه لأغراض تنذر بشـرـ أكبر .

٢٥ - وتلك غرورة ، ليست أقل الضرورات أهمية ، تطليها أيضاً الندرة المتزايدة للموارد على الآرمن وزيادة حدة النزاع على تقسيمها فيما بين دول هذا العالم . وبإيجادنا لطرق ووسائل للاستفادة بالاستكشاف الفضاء لعدد متزايد من الدول ، من أجزاء العالم الصناعية والنامية ، يمكننا أن ننجح لا في استخلاص الموارد البشرية من التطبيقات العسكرية المجردة ، وإنما في الاسهام أيضاً في توزيع أكثر عدلاً وانصافاً للموارد على الآرمن .

٢٦ - وفي ميدان الطاقة ، على سبيل المثال ، سيكون للتطوير الناجح للتتابع الصناعية المزودة بالطاقة الشمسية ، واستخدامها في الفضاء أثر كبير على نظم وبرامج الطاقة هنا على الآرمن . وسيتيح

مؤتمر الام المتحدة الثاني لاستكشاف الفضاء الخارجي واستخدامه في الأغراض السلمية فرصة لدراسة واستكشاف حقيقة هذه التطبيقات الفضائية الأرضية وامكاناتها على حد سواء .

٢٧ - ومن الواضح ان المجتمعين هنا اليوم يدركون تماماً ان استكشاف الفضاء وبحوثه يمكن أن تقوم بدور حيوي في جهود الانسان لاقامة عالم جديد وأفضل في الفد ، والمحافظة عليه . لقد أشرّق فجر ذلك العالم بالفعل ، في الوقت الذي بدأ فيه علم وتكنولوجيا الفضاء في توفير دليل متزايد على امكانياتهما الفريدة وغير المحدودة لحل المشاكل المعقدة والملحة التي تواجه البشرية في الوقت الحالي .

٢٨ - ودعونا نأمل في أن تتمكن دورة اللجنة هذه ، وان تتمكن سنة ١٩٨٢ بصفة خاصة ، من تحقيق يقظة حقيقية للبشرية كي تدرك أن حلول مشاكلنا الأرضية قد تكمن في ذلك المجهول ، في ظلام ووحشة الفضاء الخارجي .

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . احصل على منها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre librairie ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.
